



Müller Präzision GmbH • Frühlingsstraße 16 • 93413 Cham

Magna PT S.p.A.
Plant Modugno
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO BA
ITALIEN

180 228 P67
500 P32 466 P

Bearbeiter(in)

Eveline Heimlich / MGRU
Telefon: +49 (0) 9971/486-125
Telefax: +49 (0) 9971/486-5125
eheimlich@mueller-praezision.de

102861

Lieferschein Nr. 501302



Datum: 13.05.2019

Seite: 1 von 1

Auftraggeberadresse Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 70026 MODUGNO (BARI) ITALIEN		Rechnungsadresse Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 70026 MODUGNO (BARI) ITALIEN	
Ihre Bestellung 550003899401 / 09.02.2018		Unser Auftrag AB14228	
Ihr Zeichen	Kommission	Kunden Nr. 11309	Lieferanten Nr. 91008346

wir liefern Ihnen die im folgenden aufgeführten Positionen (Lieferscheindatum = Leistungsdatum):

Pos.	Artikel	Menge bestellt	Geliefert	T / R = Teil-/Restlieferung Offen
91	17438030 Verbindungshülse Artikelgewicht pro Stück: 0,020 kg Ihre Artikelnummern: 2517068300 Zeichnungs-Nr.: 2517068300 Index: b 20151130 Werkstoff: S235JRC+C Abruf Nr.: 86 Stat. Warenr.: 73182900 Ursprungsland: Deutschland	8.000 Stk	8.000	
		Artikelgewicht gesamt: 160,000 kg		

Versandart: Schweißer GmbH&Co. Internationale Spedition KG; Fr. Trümper Tel. 07141/2451-15;
Fax 07141/2451-22

Lieferbedingungen: FCA Cham (Incoterms 2010) aussch. Verpackung

KUEHNE+NAGEL s.r.l.

ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 8000

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità Imballi: 1

Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO

Data controllo: 16/05/2019

Firma

LIEFERANT -WERK:
-Nr: 91008346

EMPFAENGER -WERK KUNDE: 100
-NUMMER: 11309

ABLADESTELLE: 14249

LAGERORT:

VERBRAUCHSSTELLE:

Müller Präzision GmbH

Magna PT S.p.A.
Plant Modugno
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO BA
ITALIEN

VERSANDART: Schweitzer
FRACHTFUEHRER: GmbH & Co.
-NUMMER: Spedition
SEND.-GEWICHT BR: Internationale
202,60 Spedition KG

Frühlingstraße 16
93413 Cham

LS-Nr	SACHNUMMER KUNDE	MENGE	ME	V / G	BEZEICHNUNG DER LIEFERUNG	BESTELLNR.
-DATUM	SACHNUMMER LIEFERANT				ZUSATZDATEN LIEFERANT	
-POS	PACKMITTEL -MENGE	-NUMMER KUNDE			FUELLMENGE -NUMMER LIEFERANT	KONSIGNATION
501302	2517068300		8.000 Stk	S	Verbindungshülse	550003899401
13.05.2019	17438030			20151130		
1	VP: 1	- TBA-520922		0	ABDECKPLATTE A0806	
	VP: 1	- TBA-520921		0	HALBPALETTE	
	VP: 20	- TBA-520880		400	TBA-520880	

***** ENDE *****



Sender/Supplier to Forwarder dhlfreightkad.it@dhl.com; Angelo.Gagliardi@magna.com

Sender/Supplier to Forwarder dhlfreightkad.it@dhl.com; Angelo.Gagliardi@magna.com

2) Supplier Number	91008346
--------------------	----------

7) Name Transport service provider / Carrier	DHL Global Forwarding

8) Delivery date/Delivery time

9) Point of unloading	10) Delivery note number	Part number	Part description	12) Quantity of Loading Units	13) Quantity of Parts per Loading Unit	Total number of parts	14) Type of packaging of Loading Unit (pallet with KLTs, pallet with cardboard boxes, container number, etc.)	15) Dimensions [mm]			16) Volume [cbm]	17) Gross weight [kg]	19) Stackability (Yes/No)
								l	w	h			
14249	501302	2517068300	Verbindungshülse	1	8000	8000	1	800	600	850		203,00	yes
			20) Sum Quantity (Total)	1				21) Sum Volume / Weight (Total)				203,00	

NO

NO

Pick-up has to be announced the previous day until 12:00 noon

Via dei Ciclamini 4

Via del Ciclamini 4
70026 Modugno (Bari), Italy

+39 080 585 8111

Transport Order



Mittente
Sender

N° partita IVA
VAT-ID-No.

Data / Date

13-MAY-2019

MUELLER PRAEZISION GMBH

FRUEHLINGSTR. 16
D-93413 CHAM



Indirizzo del luogo di carico (di ritiro)
Collection address

15/05/2019 010105750



BA778566 DHF40

Ordine di trasporto
Order code

ZPM-EC-2745069

Condizioni di trasporto/Delivery terms

- ☐ franco dom. free domicile ☐ franco fabbrica ex works
☐ sdoganato cleared ☐ non sdoganato uncleared
☐ dazi pagati taxes paid ☐ dazi non pagati taxes unpaid
☐ dir. dog. pag. duty paid ☐ dir. dog. non pag. duty unpaid
☐ altri others

Indirizzo terminale
Terminal address

SCHERBAUER SPEDITION GMBH
REGENSBURG
OBERHEISING 7
D-93073 NEUTRAUBLING
Tel:
Fax:

Destinatario
Consignee

N° partita IVA
VAT-ID-No.

MAGNA PT S.P.A.
PLANT MODUGNO
VIA DEI CICLAMINI 4
I-70026 MODUGNO

EXW

Assicurazione complementare
Additional transport insurance

- ☐ sì yes ☐ no no

Valuta
Currency

Valore da assicurare
Value for insurance

Numero di dossier
Terminal reference

0229050558329

Riferimenti del cliente
Customer's reference

No. IMP-INW-500210

Terminal di arrivo
Destination terminal

BARI

Numero telefonico
Contact tel.

+ 39 / 80 5315811

Marche e numeri
Marks and numbers

Quantità
Quantity

Imballaggio
Packing

Descrizione della merce
Description of Packing

Tariffa doganale
Custom's tariff number

Peso lordo in kg
Gross weight in kg

Valore (con valuta)
Value (with currency)

501302
501302

1

PAL

VERBINDUNG
VERBINDUNG

222.0

EX WORKS

Din. x cm x cm x cm = 0.410 m 0.00

Peso tassabile in kg
Payable weight in kg

222.00

Totale peso lordo in kg
Total gross weight in kg

222.0

Richieste particolari / Special consignments

Istruzioni particolari / Special instructions

IMP-INW-500210 IMP-INW-500210
DIMENSIONS (LWH): 1X 80X60X85cm

Allegati / Enclosures

Ritiro dal mittente
Collection at sender

Data / Date

Consegna al destinatario
Delivery to consignee

Data / Date

IMPORTANT

According to CMR, transport damages have to be noted on the transport order (POD) upon delivery of the consignment. Damages not visible externally must be reported in writing to the responsible EUROCONNECT terminal within 7 days after delivery.

Timbro e firma del mittente
Stamp and signature of sender

KUERNER + NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

Orario / Time

Orario / Time

Firma dell'autista / Driver's signature

Firma del destinatario
Consignee's signature

Nome di chi firma in stampatello
Consignee's name in block letters

16 MAG 2019

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità".

Tutte le spedizioni EUROCONNECT sono vincolate alle Condizioni Generali di trasporto EUROCONNECT (vedi lista).

Delivery Note
(remains with consignee at delivery)